TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ THÁI BÌNH
TỈNH THÁI BÌNH

Án số: 61/2021/HSST
Ngày 20/5/2021

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh Phúc

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ THÁI BÌNH, TỈNH THÁI BÌNH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Văn Mạnh.

Hội thẩm nhân dân: Ông Phạm Đức Toàn và bà Phạm Thị Thu

- Thư ký phiên tòa: Ông Vũ Quốc Khánh - Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình tham gia phiên tòa: Bà Đặng Thị Lan- Kiểm sát viên.

Ngày 20 tháng 5 năm 2021 tại Trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Thái Bình xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 52/2021/HSST ngày 07 tháng 4 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 53/2021/QĐXXST-HS ngày 08/4/2021 đối với bị cáo:

Đặng Thế XYZ, sinh ngày: 13/5/1977; nơi cư trú: Thôn H, xã D, huyện Vũ Thư, tỉnh Thái Bình. Nghề nghiệp: Công nhân; Trình độ học vấn: 09/12. Giới tính: Nam; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; con ông Đặng Ngọc Th (Ông Thành có huy chương kháng chiến chống mỹ hạng nhì năm 1984 và có huân chương chiến sỹ vẻ vang hang ba năm 1991) và bà Nguyễn Thị N; Vợ: Phạm Thị Phương H; Có 02 con, lớn sinh năm 2001, nhỏ sinh năm 2005. Tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo bị áp dụng Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 25/01/2021 đến nay. Có mặt tại phiên tòa.

Bị hại:

- Anh Nguyễn Văn B, sinh năm 1985.

Nơi cư trú: Thôn D, xã D, huyện Vũ Thư, tỉnh Thái Bình(có mặt).

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Công ty TNHH Công Nghiệp T.

Địa chỉ: Lô C1+C2+C3+C4 Khu công nghiệp Phúc Khánh, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình

Người đại diện theo ủy quyền: Bà Nguyễn Thị D – Trưởng phòng nhân sự (Vắng mặt).

Người làm chứng:

- Anh Phạm Văn Kh, sinh năm 1975(Vắng mặt).

Nơi cư trú: Thôn T, xã M, huyện Vũ Thư, tỉnh Thái Bình

- Anh Nguyễn Công H, sinh năm 1968(Vắng mặt).

Nơi cư trú: Tổ 01, xã V, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 07 giờ 45 ngày 22/12/2020, tại Công ty trách nhiệm hữu hạn công nghiệp T thuộc khu Công nghiệp Đài Tín, xã Phú Xuân, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình để làm việc. Bị cáo (Đặng Thế XYZ) làm công nhân tại xưởng mạ các linh kiện đồ dùng gia dụng của Công ty trách nhiệm hữu hạn công nghiệp T, công đoạn đưa sản phẩm mới sản xuất đã mạ từ giàn sấy ra ngoài, làm cùng với bị cáo còn có các anh Nguyễn Văn B; anh Phạm Văn K (tên gọi khác là Quân) và anh Nguyễn Công H. Khi làm việc anh Quân đứng trong cùng gần với giàn sấy sản phẩm, tiếp đến bị cáo, đến anh H và đứng ngoài cùng là anh B. Trong quá trình làm việc mọi người có trao đổi về chất lượng sản phẩm mạ. Anh H nói "Con hàng hôm nay mạ đẹp nhỉ, hôm trước mạ xấu quá". Bị cáo nói "Con hàng hôm trước mạ ít thời gian còn hôm nay nhiều thời gian nên đẹp hơn". Anh B nói "Con hàng hôm nay đẹp là do thuốc trộn để thời gian lâu, còn hôm qua trộn vội quá nên xấu". Bị cáo có nói "Thuốc cần đ... gì phải đảo, đẹp thì nó đẹp". Anh B nói lại "Vậy cần gì người phải đảo thuốc, cho vào máy đảo cho nhanh". Cho rằng anh B nói sai nên bị cáo nói "Đ...mẹ, mày biết cái đéo gì", Anh B chửi lại bị cáo XYZ "Đ... mẹ, cái thằng già có mày không biết cái gì còn tinh tướng". Sau đó giữa bị cáo với anh B tiếp tục chửi nhau qua lại nhiều lần, bị cáo cho rằng anh B còn ít tuổi hơn mà hỗn láo nên bị cáo cầm một sản phẩm khóa kẹp kính được làm bằng kim loại, mạ đen, hình chữ U dài 10 cm, rộng 05 cm, dày khoảng 3 mm, nặng 0,4 kg, đang treo trên giá phơi tự động chạy qua trước mặt. Bị cáo ném về phía anh B. Lúc này anh B đang quay mặt về phía bị cáo nên đã trúng vào mũi và miệng anh B, sau đó anh B lao về phía bị cáo đánh nhau, nhưng chưa ai đánh được ai thì mọi người can ngăn giữ lại. Anh B được đưa đi cấp cứu tại bệnh viên đa khoa Lâm Hoa Thái Bình từ ngày 22/12/2020 đến 26/12/2020 thì xuất viện.

Ngày 24/12/2020, anh B có đơn đề nghị giám định thương tích và tổn hại về sức khỏe. Tại bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 254/20/TgT ngày 07/01/2021 của Trung tâm giám định pháp y tỉnh Thái Bình kết luận: thương tích vùng hàm mặt do vật tầy cứng tác động làm rách da, tổ chức dưới da, gãy xương chính mũi, mất răng 1.1;1.2. Đã được xử trí nhổ chân răng 1.1; 1.2, khâu các vết thương, dùng thuốc kháng sinh, giảm đau, chống phù nề. Hiện tại còn đau ê vùng lợi, thở bình thường, các vết thương còn sưng nề, đau. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên tại thời điểm giám định là: 15% (Mười lăm phần trăm).

Cáo trạng số 53/CT-VKSTPTB ngày 06/4/2021, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình truy tố bị cáo Đặng Thế XYZ về tội: "Cố ý gây thương

tích" theo điểm đ khoản 2 điều 134 Bộ luật Hình sự (thuộc trường hợp quy định tại điểm a khoản 1 điều 134 Bộ luật hình sự).

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo đã khai nhận hành vi của mình như nội dung bản Cáo trạng đã truy tố.

Tại phiên toà, đại diệnViện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Tuyên bố: Bị cáo Đặng Thế XYZ phạm tội "Cố ý gây thương tích".

- Về hình phạt: Áp dụng điểm đ khoản 2 điều 134 (thuộc trường hợp quy định tại điểm a khoản 1 điều 134); điểm b, s khoản 1, khoản 2 điều 51; điều 38; điều 50; điều 65 Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Đặng Thế XYZ mức án từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù nhưng cho hưởng án treo thời gian thử thách là 04 năm đến 05 năm tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

- Về trách nhiệm dân sự: Chấp nhận sự thỏa thuận bồi thường thiệt hại về sức khỏe giữa bị cáo và bị hại số tiền 30.000.000 đồng.

- Về xử lý vật chứng: Áp dụng điều 47 Bộ luật Hình sự; căn cứ điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự đề nghị:

+ Tịch thu tiêu hủy 01 thanh khóa kẹp kính bằng kim loại, màu đen hình chữ U là hung khí bị cáo dùng vào việc phạm tội (đây là sản phẩm của Công ty trách nhiệm hữu hạn công nghiệp T thuộc khu Công nghiệp Đài Tín, xã Phú Xuân, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình; do công ty xác định có giá trị nhỏ và không đề nghị xin lại).

Bị cáo đồng ý với tội danh mà Viện kiểm sát nhân dân thành phố Thái Bình đã truy tố, xin lỗi bị hại và không tranh luận gì.

Bị hại đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo mức thấp nhất.

Bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo rất hối hận về hành vi phạm tội của mình, đề nghị Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng mức án nhẹ nhất.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Quá trình điều tra, truy tố, xét xử các hành vi, quyết định của Điều tra viên, Kiểm sát viên đã tuân thủ quy định của pháp luật và hợp pháp.

[2] Tại phiên toà, bị cáo Đặng Thế XYZ đã thành khẩn khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như cáo trạng truy tố. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của bị hại, người làm chứng và các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án về thời gian, địa điểm, sự việc và đồ vật. Vì vậy Hội đồng xét xử có cơ sở xác định như sau: Khoảng 07 giờ 45 ngày 22/12/2020, tại Công ty trách nhiệm hữu hạn công nghiệp T thuộc khu Công nghiệp Đài Tín, xã Phú Xuân, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình. Do có mâu thuẫn lời nói qua lại về chất lượng sản phẩm dẫn đến hai bên có lời nói xúc phạm lẫn nhau, bực tức việc anh

B hỗn láo với mình nên bị cáo Đặng Thế XYZ đã có hành vi cầm một sản phẩm là khóa kẹp kính bằng kim loại màu đen, hình chữ U dài 10cm, rộng 05 cm, dày 0,5 cm nặng 0,4 kg, ném về phía anh B, do anh B quay mặt về phía bị cáo nên đã trúng vào mặt, gây thương tích cho anh B làm gãy xương mũi, mất răng 1.1 và 1.2. Tỷ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây ra là 15%.

[3] Bị cáo là người có năng lực trách nhiệm hình sự, thực hiện hành vi phạm tội với lỗi cố ý, xâm phạm đến sức khỏe của người khác. Hành vi của bị cáo và hậu quả của hành vi tương ứng với quy định tại đ khoản 2 điều 134 Bộ luật hình sự.

Điều 134 Bộ luật hình sự: Tội "Cố ý gây thương tích " quy định:

1. Người nào cố ý gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khoẻ của người khác mà tỷ lệ tổn thương cơ thể từ 11% đến 30% hoặc dưới 11% nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc bị phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:

a) Dùng ...,hung khí nguy hiểm ...

2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 02 năm đến 06 năm:

a)…

đ) Gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khỏe của người khác mà tỷ lệ tổn thương cơ thể từ 11% đến 30% nhưng thuộc một trong các trường hợp quy định tại các điểm từ điểm a đến điểm k khoản 1 điều này".

[4] Từ những căn cứ trên, Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận bị cáo phạm tội "Cố ý gây thương tích".

[5] Xét tính chất mức độ hậu quả của hành vi phạm tội của bị cáo: Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm trực tiếp đến sức khỏe người khác được pháp luật bảo vệ. Vì vậy, cần phải xử phạt bị cáo mức án tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo nhằm mục đích giáo dục, cải tạo bị cáo, đồng thời còn góp phần đấu tranh phòng ngừa tội phạm chung trong xã hội.

[5] Xét nhân thân, các tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo đã tự nguyện bồi thường toàn bộ thiệt hại, khắc phục hậu quả cho bị hại; bị hại có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo; bố đẻ của bị cáo được tặng thưởng nhiều huy chương kháng chiến chống Mỹ nên bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ theo quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 điều 51 Bộ luật Hình sự.

Bị cáo không phải chịu tình tiết tăng nặng nào quy định tại điều 52 Bộ luật hình sự.

Xét thấy hành vi phạm tội của bị cáo là nhất thời, bột phát, giữa hai bên đều là đồng nghiệp, không có mâu thuẫn thù địch gì với nhau, sau khi phạm tội đã tự hòa thuận bình thường với nhau. Bị cáo có có nhân thân tốt, có địa chỉ nơi cư trú rõ ràng có nhiều tình tiết giảm nhẹ, không có tiền án, tiền sự,có khả năng

tự cải tạo bản thân nên không cần cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà giao cho chính quyền địa phương giám sát giáo dục bị cáo là phù hợp.

Căn cứ Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân Tối cao hướng dẫn về việc áp dụng điều 65 về án treo của Bộ luật hình sự năm 2015 thì bị cáo đủ điều kiện để xem xét cho hưởng án treo cũng có tác dụng cải tạo, giáo dục đối với bị cáo.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Xét thấy bị cáo và bị hại đã tự thỏa thuận với nhau bồi thường toàn bộ thiệt hại về sức khỏe số tiền 30.000.000 đồng, anh B đã nhận đủ tiền không có yêu cầu gì khác nên chấp nhận thỏa thuận.

[7] Về vật chứng vụ án: Vật bị cáo sử dụng là hung khí gây ra thương tích đối với bị hại là một thanh khóa kẹp kính bằng kim loại, màu đen hình chữ U, kích thước dài 10 cm, rộng 05 cm, dày 0,5 cm. Trên bề mặt có 02 lỗ hình tròn, đường kính 0,3 cm, một mặt của thanh khóa kẹp kính có chữ GENEVA BY CRL S2 VB đây là sản phẩm của Công ty trách nhiệm hữu hạn công nghiệp T thuộc khu Công nghiệp Đài Tín, xã Phú Xuân, thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình; công ty xác định có giá trị nhỏ và không đề nghị xin lại. Vì vậy áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự nên tịch thu tiêu hủy.

[8] Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

[9] Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo quy định.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng điểm đ khoản 2 điều 134 (thuộc trường hợp quy định tại điểm a khoản 1 điều 134); điểm b, s khoản 1, khoản 2 điều 51; điều 38; điều 50; điều 65 điều 47 Bộ luật Hình sự; căn cứ điều 106; Điều 136; Điều 331; Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân Tối cao;Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Đặng Thế XYZ phạm tội "Cố ý gây thương tích".

2. Về hình phạt: Xử phạt bị cáo Đặng Thế XYZ 02 năm tù nhưng cho hưởng án treo thời gian thử thách là 04 năm, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm 20/5/2021.

Giao bị cáo Đặng Thế XYZ cho UBND xã D, huyện Vũ Thư, tỉnh Thái Bình nơi bị cáo cư trú để giám sát, giáo dục. Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của Luật thi hành án hình sự.

3. Về trách nhiệm dân sự: Chấp nhậnsự thỏa thuận giữa bị cáo và bị hại đã bồi thường toàn bộ thiệt hại về sức khỏe theo điều 590 Bộ luật dân sự với số tiền 30.000.000 đồng(đã giao nhận xong).

4. Về xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy 01 thanh khóa kẹp kính bằng kim loại, màu đen hình chữ U, kích thước dài 10 cm, rộng 05 cm, dày 0,5 cm. Trên bề mặt có 02 lỗ hình tròn, đường kính 0,3 cm, một mặt của thanh khóa kẹp kính có chữ GENEVA BY CRL S2 VB. (Vật chứng có đặc điểm như mô tả trong biên bản giao nhận giữa Cơ quan điều tra và Chi cục thi hành án dân sự thành phố Thái Bình).

5. Về án phí: Bị cáo Đặng Thế XYZ phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

6. Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày. Đối với người có mặt kể từ ngày tuyên án 20/5/2021. Đối với người vắng mặt kể từ ngày tống đạt hợp lệ bản án.

Nơi nhận:
- Người tham gia tố tụng;
- VKSND TP. Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Chi cục THADS TP Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Cơ quan điều tra Công an thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- Ủy ban nhân xã D, huyện Vũ Thư.
- Cơ quan Thi hành án hình sự Công an thành phố Thái Bình, tỉnh Thái Bình;
- VKS tỉnh Thái Bình;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Văn Mạnh